



ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254001616

FECHA/DATE: 30/06/2025

DESTINATARIO/RECEIVER

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

ORIGEN/EXPEDITION

Avda. Cristobal Colón, 304.
19004 Guadalajara

ESPAÑA

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.

Tel.: 949750090

N.I.F.: ESA19227230 e-mail: logistica@lcn.es

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part N° Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type Qty	Package / Paquetes Qty Label	Order Num. Pedido N°	ID-PALET
-----	-----------------------	----------------------------	----------------------	----	--------------------------------	---------------------------------	-------------------------	----------

Pedido Ventas: 210.000.220

Fecha Pedido: 10/12/2021

Ref. Pedido: 5500039763

1 1008005500000 - 2517038208

CJTO PARK LOCK LEVER

6.000
6.000

UN

40
40

5500039763

100053710

280393759
5014097934
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *6000*

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: *1*

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: *07/07/25*

Firma

150 2342361030
150 2342361031
150 2342361032
150 2342361033
150 2343916001
150 2343916002
150 2343916003
150 2343916004
150 2343916005
150 2343916006
150 2343916007
150 2343916008
150 2343916009
150 2343916010
150 2343916011
150 2343916012
150 2343916013
150 2343916014
150 2343916015
150 2343916016
150 2343916017
150 2343916018
150 2343916019

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via del Cristobal Colón, 304 - 19004 Modugno (BA)

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

6000 piezas
1 palet
340 kg

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 340,00 kg

Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg

Total Pallets of Containers / N° Total UP: 1

Total Boxes / Total Bultos: 40

Enrollment / Matricula:

Carrier Id / Id Transportista: LKW

Acceptance / Accettazione

Reception / Recepção

Carrier / Transporte

*Accettazione con riserva di
quantità e qualità*



ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 254001616

FECHA/DATE: 30/06/2025

LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.

Tel.: 949750090

N.I.F.: ESA19227230 e-mail: logistica@lcn.es

ORIGEN/EXPEDITION

Avda. Cristobal Colón, 304.
19004 Guadalajara

ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4

I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part N° Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje		Package / Paquetes		Order Num. Pedido N°	ID PALET
					Type	Qty	Qty	Label		
							150	2343916020		
							150	2343916021		
							150	2343916022		
							150	2343916023		
							150	2343916024		
							150	2343916025		
							150	2343916026		
							150	2343916027		
							150	2343916028		
							150	2343916029		
							150	2343916030		
							150	2343916031		
							150	2343916032		
							150	2343916033		
							150	2343916034		
							150	2343916035		
							150	2343916036		

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

6000 piezas

1 palet

340 kg

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 340,00 kg

Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg

Total Pallets of Containers / N° Total UP: 1

Total Boxes / Total Bultos: 40

Enrollment / Matricula:

Carrier Id / Id Transportista: LKW

KUEHN + WAGEL S.r.l.

Via del Commercio, 10 - 70026 Modugno (BA)

Acceptance / Aceptación	
Reception / Recepción	Carrier / Transporte
"Ricevuta di quantità"	

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador.
Les parties encadrées de lignes grosses doivent être remplies par le transporteur.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

20+22+23+26

ambos inclusive y
y compris et
including and

1 - 16

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) LCM AUTOMOTIVE EQUIPMENT ANDA CRISTOBAL COLON 304 GUADALAJAR ESPAÑA		CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ☐ CMR ☐ DOC. CONTROL Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de transporte internacional de Mercancías por Carretera (CMR) Ce transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)				
2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) MAGNA PT S.R.L. VIA DEI CICLAMINI 4 170026 MODUNGO BARO BARI ITALIA		13 Portadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Carriers (name, address, country) Trans Sevigal, S.L. B-05485024 Gira: Perillo-Rendana (N 550), nº 272 36415 MOS (Pontevedra)				
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country) MAGNA PT S.R.L. ITALIA		14 Vehículo N.º Vehicule N.º Lorry N.º 8838 MW Remolque/SR N.º Remorque/SR N.º Trailer/semitrailer N.º HR0M3631				
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date) LCM AUTOMOTIVE ESPAÑA		18 Portadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Carriers (name, address, country) BRIO AUTOTRASPORTE S.R.L. Viale C. Matteotti 14 00053 CIVITA' VECCHIA (RM) P.IVA: 14916101000				
5 Documentos Anexos Documents annexés Documents attached 754cc-1616 754cc-1607		27 Cargador contractual (nombre, domicilio, país) Chargeur contractuel (nom, adresse, pays) Contract loader (name, address, country)				
6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre de colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N.º estadístico N.º statistique Statistical number	11 Peso bruto, Kg. Poids brut, KG Gross weight in Kg.	12 Volumen m. ³ Cubage m. ³ Volume in m. ³
26 Realización de la carga / Realisation du chargement / Loading Llegada / Arrivée / Arrival/2.0..... h: m Salida / Départ / Departure/2.0..... h: m Llegada prevista / Arrivée demandée / Arrival/2.0..... h: m Nombre del conductor Nom du conducteur Driver name Nombre del remitente (1) Nom de l'expéditeur (1) Sender name (1) Firma / Signature / Signature Firma / Signature / Signature		Realización de la descarga / Realisation de la livraison / Delivery Llegada / Arrivée / Arrival/2.0..... h: m Salida / Départ / Departure/2.0..... h: m Nombre del conductor Nom du conducteur Driver name Nombre del destinatario (1) Nom du destinataire (1) Consignee name (1) Firma / Signature / Signature Firma / Signature / Signature				
13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions		20 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements				
19 Reservas y observaciones del porteador Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations		21 A pagar por: To be paid by: Remitente Sender's Moneda Currency Consignatario Consignee Precio del Transporte: Carriage charges: Deductions: Líquido/Balance: Suplementos: Supplem. charges: Gastos accesorios: Other charges: TOTAL				
15 Forma de Pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage ☐ Porte pagado / Franco / Carriage free ☐ Porte debido / Non Franco / Carriage paid 01 JUL. 2025		16 Reembolso/Remboursamen/Cash on delivery MAGNA PT S.R.L. guano (BA)				
23 Transportes BRIO AUTOTRASPORTE S.R.L. Viale C. Matteotti 14 00053 CIVITA' VECCHIA (RM) Gira: Perillo-Rendana (N 550), nº 272 36415 MOS (Pontevedra)		24 Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier		25 Recibo de la mercancía Marchandises reçues Goods received 01 JUL 2025 Verifica su qualità e quantità		

63682 N.

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
En case de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification évenuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et la case échelle, la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.